

## RAČUN br. 12-1-1

Naziv: Portun Immobilis, g. Miran Sinčić, Sales Agent  
Adresa: Trg na križu 1, HR-52210 Rovinj  
Telefon: +385 91 1133011  
Email: miranportun@gmail.com  
OIB: 67116473353  
prema Ponudi / Narudžbi br. 1017/2023

Datum izdavanja: **21.04.2023.**  
**11:27**

Datum isporuke: **21.04.2023.**

Datum dospijea: **21.04.2023.**

način plaćanja: transakcijski račun

R.br.	mje.	jed.	kartica	naziv-opis	jed. cijena (Eur)	iznos (Eur)
1	kom	1,50		prijevod sudskog tumača s ovjerom stručnog teksta s poljskog jezika na hrvatski jezik, stranica br. 3 ("LESZEK KUBIC IZ POLJSKE, OLIMPIJCZYKOW 48, 21-007 KREPIEC,.pdf"), formatiranje uključeno	30,00	45,00
2	kom	1,00		dostava poštom	5,00	5,00
3	kom					0,00
4	kom					0,00
5	kom					0,00
6	kom					0,00
7	kom					0,00

Dokumentacija dostavljena od strane klijenta obračunava se zasebno, te se ne vrši zbirni obračun slovnih znakova sa praznim mjestima grupiranjem teksta u jedan jedinstveni dokument. Dokument dostavljen na prijevod predmet je okvirne procjene troškova budući da konačna cijena prevedenog dokumenta može varirati s obzirom na jezik na koji se dokument prevodi. Detaljan opis obračuna kartica zatražite putem email adrese info@prijevodi.hr. Datum isporuke prijevoda naveden u ponudi/narudžbi odnosi se na radne dane, (isključujući subotu, nedjelju i praznike), a nakon izvršene uplate po ponudi. Izvršavanjem plaćanja bilo kojeg dijela ili ukupnog iznosa po ponudi smatra se da ste upoznati sa sadržajem, te prihvaćate Opće uvjete za izvršavanje usluge prijevoda.

IBAN: **HR1724840081101566284**

Poziv na broj: **1017-19042023**

Slovima: šezdsetdvaeuraipešesetcenti

Oznaka operatera: SB

Obračun prema plaćenim naknadama.

U slučaju kašnjenja u plaćanju nakon isteka dospijea obračunava se 15% kamate, a do izvršene uplate tekst prijevoda intelektualno je vlasništvo Conexus d.o.o. (Direktiva 2000/35/EC).

Prema fiksnom tečaju konverzije 1 EUR = 7,53450 HRK

<b>UKUPNO EUR</b>		<b>50,00</b>
žurna tarifa 0%		<b>0,00</b>
<b>ukupno Eur</b>		<b>50,00</b>
popust 0%		<b>0,00</b>
<b>ukupno Eur</b>		<b>50,00</b>
+ pdv 25%		<b>12,50</b>
<b>UKUPNO EUR</b>		<b>62,50</b>
<b>UKUPNO HRK</b>		<b>470,91</b>

Conexus d.o.o.  
Bujaska 20  
51000 Rijeka  
Hrvatska

Kontakt:  
tel. +385 51 329.000  
mob.+385 91 329.0001  
www.prijevodi.hr  
email: info@prijevodi.hr  
support@prijevodi.hr

Registracija:  
Trgovački sud u Rijeci  
Zadarska 1-3  
51000 Rijeka

OIB: 67574789183  
MB. 01697641  
Žiro-račun: Raiffeisenbank Austria d.d.  
2484008-1101566284  
IBAN: HR1724840081101566284